

## BIVELS / BIVELS / BIVELS



Le village de Bivels impressionne par son beau **site** sur un méandre de l'Our entassée. Avant la construction du barrage de l'Our au début des années 60, le village se situait quelques centaines de mètres plus bas dans la vallée. L'ancien village était démolé et reconstruit plus haut, pour faire place au niveau de l'eau montant du barrage. A la rive allemande, on aperçoit le château de Falkenstein, qui est en propriété privée.

A partir de Bivels, une jolie **promenade** longe le bord du lac jusqu'à Stolzembourg.

Entre Bivels et Stolzembourg, on aperçoit la **centrale hydro-électrique** du Syndicat des Eaux de l'Our (SEO), qui se visite.

<http://www.bivels.lu/>



Das Dorf Bivels beeindruckt durch seine sehr schöne **Lage** innerhalb einer Schleife der gestauten Our.

Bis zum Bau des Our-Staudamms Anfang der 60er Jahre lag das Dorf einige hundert Meter tiefer im Tal. Das alte Bivels wurde abgetragen und etwas höher wieder neu errichtet, um Platz für den neuen Stausee zu schaffen.

Auf der gegenüberliegenden, deutschen Seite erblickt man die Burg Falkenstein, die sich jedoch in Privatbesitz befindet.

Von Bivels aus führt eine schöne **Promenade** am See entlang bis nach Stolzembourg.

Hier erblickt man auch das **Pumpspeicherwerk** des Syndicat des Eaux de l'Our (SEO), welches besichtigt werden kann.

<http://www.bivels.lu/>